

Herczog, Hildbrand, Hubacher, Keller Rudolf, Kühne, Ledergerber, Lepori Bonetti, Leuenberger Ernst, Leuenberger Moritz, Loeb François, Marti Werner, Maspoli, Mauch Rolf, Mauch Ursula, Maurer, Meier Hans, Meyer Theo, Miesch, Mühlemann, Nebiker, Ostermann, Pidoux, Pini, Rechsteiner, Robert, Rohrbasser, Ruffy, Savary, Scherrer Werner, Scheurer Rémy, Schmidhalter, Schmied Walter, Segmüller, Seiler Hanspeter, Seiler Rolf, Sieber, Singeisen, Spoerry, Stamm Judith, Steiger Hans, Strahm Rudolf, Stucky, Suter, Thür, Tschäppät Alexander, Tschuppert Karl, Wick, Wiederkehr, Wyss William, Zbinden, Ziegler Jean, Züger, Zwahlen (89)

Präsident, stimmt nicht – Président, ne vote pas:
Frey Claude

(1)

B. Bundesbeschluss über die Änderung von Artikel 63 des Übereinkommens über die Erteilung Europäischer Patente (Europäisches Patentübereinkommen)
B. Arrêté fédéral concernant la révision de l'article 63 de la Convention sur la délivrance de brevets européens (Convention sur le brevet européen)

Titel und Ingress, Art. 1, 2

Antrag der Kommission

Zustimmung zum Beschluss des Ständerates

Titre et préambule, art. 1, 2

Proposition de la commission

Adhérer à la décision du Conseil des Etats

Angenommen – Adopté

Namentliche Gesamtstimmung

Vote sur l'ensemble, par appel nominal

(Ref.: 1177)

Für Annahme des Entwurfes stimmen – Acceptent le projet:

Aguet, Allenspach, Baumberger, Béguelin, Bezzola, Binder, Bonny, Borel François, Borer Roland, Bortoluzzi, Brunner Christiane, Bugnon, Bürgi, Camponovo, Carobbio, Comby, Cornaz, Couchepin, Danuser, Darbellay, de Dardel, Deiss, Dettling, Dormann, Dreher, Ducret, Dünki, Engler, Epiney, Eymann Christoph, Fehr, Fischer-Hägglingen, Fischer-Seengen, Fischer-Sursee, Friderici Charles, Fritschi Oscar, Früh, Gadiant, Graber, Grendelmeier, Gros Jean-Michel, Hari, Hess Otto, Hess Peter, Iten Joseph, Jaeger, Jäggi Paul, Jeanprêtre, Jenni Peter, Jöri, Keller Anton, Kern, Leu Josef, Leuba, Maeder, Maitre, Mamie, Marti Werner, Matthey, Mauch Ursula, Meier Samuel, Moser, Müller, Nabholz, Narbel, Neuenchwander, Oehler, Perey, Philipona, Poncet, Raggenbass, Reimann Maximilian, Ruckstuhl, Ruf, Rutishauser, Rychen, Sandoz, Schenk, Scherrer Jürg, Schmid Peter, Schmid Samuel, Schnider, Schweingruber, Spielmann, Stalder, Stamm Luzi, Steffen, Steinegger, Steinemann, Steiner Rudolf, Theubet, Tschopp, Vetterli, Vollmer, Wanner, Weder Hansjürg, Weyeneth, Wick, Wittenwiler, Zisyadis, Zwygart (101)

Der Stimme enthalten sich – S'abstiennent:

Baumann Ruedi, Bäumlín, Bühlmann, Bundi, Fankhauser, von Felten, Gonseth, Haering Binder, Hollenstein, Leemann, Misteli (11)

Stimmen nicht – Ne votent pas:

Aregger, Aubry, Bär, Baumann Stephanie, Berger, Bircher Peter, Bischof, Blatter, Blocher, Bodenmann, Borradori, Brügger Cyrill, Bühler Gerold, Caccia, Caspar-Hutter, Cavadini Adriano, Chevallaz, Cincera, Columberg, David, Diener, Duvoisin, Eggenberger, Eggly, Fasel, Frey Walter, Giezendanner, Giger, Gobet, Goll, Gross Andreas, Grossenbacher, Gysin, Hafner Ursula, Hämmerle, Heberlein, Hegetschweiler, Herczog, Hildbrand, Hubacher, Keller Rudolf, Kühne, Ledergerber, Lepori Bonetti, Leuenberger Ernst, Leuenberger Moritz, Loeb François, Maspoli, Mauch Rolf, Maurer, Meier Hans,

Meyer Theo, Miesch, Mühlemann, Nebiker, Ostermann, Pidoux, Pini, Rechsteiner, Robert, Rohrbasser, Ruffy, Savary, Scherrer Werner, Scheurer Rémy, Schmidhalter, Schmied Walter, Segmüller, Seiler Hanspeter, Seiler Rolf, Sieber, Singeisen, Spoerry, Stamm Judith, Steiger Hans, Strahm Rudolf, Stucky, Suter, Thür, Tschäppät Alexander, Tschuppert Karl, Wiederkehr, Wyss William, Zbinden, Ziegler Jean, Züger, Zwahlen (87)

Präsident, stimmt nicht – Président, ne vote pas:
Frey Claude

(1)

Abschreibung – Classement

Antrag des Bundesrates

Abschreiben der parlamentarischen Vorstösse

gemäss Brief an die eidgenössischen Räte

Proposition du Conseil fédéral

Classer les interventions parlementaires

selon lettre aux Chambres fédérales

Angenommen – Adopté

An den Ständerat – Au Conseil des Etats

89.051

Patentgesetz. Änderung
Loi sur les brevets. Révision

Differenzen – Divergences

Siehe Jahrgang 1991, Seite 1288 – Voir année 1991, page 1288

Beschluss des Ständerates vom 16. Juni 1994

Décision du Conseil des Etats du 16 juin 1994

Antrag der Kommission

Zustimmung zum Beschluss des Ständerates

(= Abschreiben der Vorlage)

Proposition de la commission

Adhérer à la décision du Conseil des Etats

(= classer le projet)

Angenommen – Adopté

An den Bundesrat – Au Conseil fédéral

Patentgesetz. Änderung

Loi sur les brevets. Révision

In	Amtliches Bulletin der Bundesversammlung
Dans	Bulletin officiel de l'Assemblée fédérale
In	Bollettino ufficiale dell'Assemblea federale
Jahr	1995
Année	
Anno	
Band	I
Volume	
Volume	
Session	Januarsession
Session	Session de janvier
Sessione	Sessione di gennaio
Rat	Nationalrat
Conseil	Conseil national
Consiglio	Consiglio nazionale
Sitzung	07
Séance	
Seduta	
Geschäftsnummer	89.051
Numéro d'objet	
Numero dell'oggetto	
Datum	31.07.1995 - 08:00
Date	
Data	
Seite	184-184
Page	
Pagina	
Ref. No	20 025 256

Dieses Dokument wurde digitalisiert durch den Dienst für das Amtliche Bulletin der Bundesversammlung.

Ce document a été numérisé par le Service du Bulletin officiel de l'Assemblée fédérale.

Questo documento è stato digitalizzato dal Servizio del Bollettino ufficiale dell'Assemblea federale.